

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

DELIVERY NOTE

9/10 00747

Page 1 / 2

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI)

NO 382087
5013852864

No. / Date 6162209 / 06.01.2025
Your order 5500046279
from 05.07.2022
Our Order No. 30001523 / 05.01.2024
Persons in charge
Technical Ralf Lassau
0421/63893-61
ralf.lassau@oerlikon.com
Business Kerstin Krebs
0421/63893-35
kerstin.krebs@oerlikon.com
Customer No. 4006652

522679

Item	Description	Quantity	Unit	Weight	Unit
10	Q550713100				
	Batch 0001122074	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122075	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122076	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122749	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122750	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122751	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122757	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122758	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122760	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122762	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122764	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122765	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122766	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122768	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122769	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001122770	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001123169	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001123170	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001123171	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001123179	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001123180	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001123181	1.008	PC	105,840	KG
900026	400201 Inlay 18 Streifen Weiß TBA-501	1.232	PC	255,024	KG
900027	400211 Kunststoffpalette 800x600 klein	22	PC	204,600	KG

KUEHNE+MAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 22-176

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 22

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 15/01/25

Firma

[Signature]

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

Beleg-Nr. / Datum

6162209 / 03.01.2025

Seite

2 / 2

Item	Description	Quantity	Unit	Weight	Unit
900028	400202 KLT (Label grau) TBA-550239	176	PC	292,160	KG
900029	400210 Deckel Abdeckung 810x610	22	PC	50,600	KG

Terms of Delivery: EXW Bremen

Freight : by carrier

Packaging :

Total weight : 3.130,864 KG Number of packages: 22

Based on Oerlikon Metco Terms and Conditions of sale (www.oerlikon.com/metco)
The re-export of any Oerlikon goods or technologies to or for use in Russia or Belarus is prohibited. In case of breach of this material obligation, Oerlikon has the right to terminate or suspend execution of the contract with immediate effect to the exclusion of any claims of the contract partner and is entitled to compensation for any resulting damages.



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-000035 vom 02.01.2025

Ludwigsburg, 07.01.2025

Seite 1 von 1

25-000035

1 Absender / Expéditeur OERLIKON Friction Systems (Germany) GmbH Bremer Heerstrasse 39 28719 Bremen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Cetransport est soumis, nonobstant toute clause genteiligen Abmachung den Bestimmungen des contraire, à la Convention relative au contrat de Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im transport international des marchandises par intern. Straßengüterverkehr (CMR). route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 10.01.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Bremen Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 06.01.2025 08:00 bis 14.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 6162209-6162211	11 Anzahl der LM Nombre des colis 26	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Synchronringe	14 Gewicht, kg Poids, kg 3.700	15 Umfang cbm
Summe: Total:		26,00 COLLI		3.700,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhängers Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang Datum / Date				
20 D-28719 Bremen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 - Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 Gut 25-000035 empfangen am Réception des marchandises le 10.01.2025 Modugno (BA) 5.16.2025 Modugno "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604